

Muster-Aufnahmeantrag für Kinder in Ludwigsburger Kindertageseinrichtungen

- فارسی / Farsi -

تقاضای ثبت نام کودک در مهدکودک‌های روزانه لودویگزبورگ

کودک:

نام خانوادگی		نام
Mustermann		Maria
تاریخ تولد	تاریخ موردنظر برای پذیرش	<input type="checkbox"/> پسر <input checked="" type="checkbox"/> دختر
01.01.2015	01.03.2018	
مذهب	ملیت	زبان مادری
Keine	deutsch	Deutsch

متقاضی ثبت‌نام/ ولی یا سرپرست:

نام خانوادگی		نام
Mustermann		Eva
خیابان		شماره (پلاک) منزل
Musterstraße		1
شهر	منطقه	کدپستی
Ludwigsburg	Stadtmitte	71638
ایمیل		تلفن
eva.mustermann@mustermail.de		0170-123456789

ولی/ سرپرست (گزینه مربوطه را علامت بزنید): خیر بله

متقاضی ثبت‌نام/ ولی یا سرپرست:

نام خانوادگی		نام
Mustermann		Michael
خیابان		شماره (پلاک) منزل
Musterstraße		1
شهر	منطقه	کدپستی
Ludwigsburg	Stadtmitte	71638
ایمیل		تلفن
michael.mustermann@mustermail.de		0170-987654321

ولی/ سرپرست (گزینه مربوطه را علامت بزنید): خیر بله

در خانواده من فرزندان زیر ۱۸ سال نامبرده در ذیل نیز زندگی می‌کنند که بابت آن‌ها کمک‌هزینه کودک دریافت می‌کنم:

تاریخ تولد	نام خانوادگی، نام	تاریخ تولد	نام خانوادگی، نام
1.	Mustermann, Thomas	02.02.2012	3.
2.	Mustermann, Jenny	03.03.2010	4.

Muster-Aufnahmeantrag für Kinder in Ludwigsburger Kindertageseinrichtungen

- فارسی / Farsi -

ملاحظات: مربوط به کودک (نظیر آرزوی، اختلالات رفتاری) مربوط به والدین/ سرپرست (مثلاً تکسرپرست، شاغل، محصل دوره آموزشی، دانشجو) مربوط به علت ثبت نام کودک در مهدکودک	
Laktoseintoleranz	
Mutter voll berufstätig, Vater im Studium	

من می‌ایم فرزندم را در این مهدکودک ثبت نام کنم (انتخاب اول):

Marstall Center

بله خیر

آیا در حال حاضر خواهر و برادر کودک به مهدکودک می‌روند؟

(گزینه مربوطه را علامت بزنید)

در غیر این صورت، اگر فرزندم در یکی از مهدکودک‌های زیر پذیرش شود نیز برایم قابل قبول است:

Talstraße

Arche Noah

Johannesstraße

اگر در مهدکودک موردنظر ظرفیت خالی موجود نباشد، واقفم که فرزندم در یکی از مهدکودک‌های فوق پذیرش خواهد شد.

بله خیر (گزینه مربوطه را علامت بزنید)

چنانچه در هیچیک از مهدکودک‌های فوق ظرفیت خالی موجود نبود، لطفاً از تاریخ ۳۰ آوریل به مرکز مشاوره شهر مراجعه نمایید.

با کمال میل می‌توانید مجدداً در فرصت‌های بعدی ثبت نام، در مهدکودک مورد نظرتان نام‌نویسی نمایید.

6 Stunden

تعداد ساعات مورد نظر برای نگهداری کودک:

همچنین ساعات زیر نیز برای نگهداری از فرزندم مناسب است: (گزینه مربوطه را علامت بزنید)

<input type="checkbox"/>	نگهداری قبل و بعداز ظهر بدون ناهار (گروه معمولی)	<input type="checkbox"/>	۸ ساعت پیوسته در روز، ۴۰ ساعت در هفته (ناهار: اجباری)
<input type="checkbox"/>	۶ ساعت در روز بدون وقفه (فشرده) - ۳۰ ساعت در هفته (ناهار: اختیاری)	<input type="checkbox"/>	۹ ساعت پیوسته در روز، ۴۵ ساعت در هفته (ناهار: اجباری)
<input checked="" type="checkbox"/>	۷ ساعت بدون وقفه (فشرده) - ۳۵ ساعت در هفته (ناهار: اختیاری)	<input type="checkbox"/>	۱۰ ساعت پیوسته در روز، ۵۰ ساعت در هفته (ناهار: اجباری)
		<input type="checkbox"/>	۱۱ ساعت پیوسته در روز، ۵۵ ساعت در هفته (ناهار: اجباری)

لطفاً به مراکز نگهداری از کودکان زیر ۳ سال که خدماتی نظیر مهدکودک ارائه می‌دهند، توجه داشته باشید. در این خصوص لطفاً به مرکز صلاحیت مراقبت از کودک واقع در شهرداری لودویگزبورگ (Ludwigsburg Landratsamt) مراجعه نمایید. اطلاعات تماس: info@tageseltern-lb.de؛ www.tageseltern-lb.de؛ ایمیل:

من از برنامه‌ها، ساعات کاری و دوره آشنایی کودک با مهدکودک (های) فوق‌الذکر مطلع می‌باشم. (گزینه مربوطه را علامت بزنید)

بله خیر

لطفاً یک کپی از تقاضانامه را به شهر لودویگزبورگ (آدرس ذیل) ارسال نمایید.

من با بایگانی اطلاعات ذکر شده در اداره مرکزی ثبت نام و نیز با تبادل و بررسی آن‌ها در مرکز صلاحیت مراقبت از کودک در شهرداری لودویگزبورگ موافق می‌باشم. چنانچه با تبادل اطلاعات مربوط به ثبت نام و بایگانی آن‌ها موافق نیستید، مراتب را کتباً به اطلاع برسانید.

Stadt Ludwigsburg
Fachbereich Bildung und Familie
Beratungsstelle
Mathildenstraße 21/1
71638 Ludwigsburg

شهر لودویگزبورگ
بخش تخصصی آموزش و خانواده
قسمت مشاوره
خیابان ماتیلدن 21/1
لودویگزبورگ 71638

01.02.2018

Eva Mustermann

تاریخ

امضاء متقاضی / متقاضیان (ولی/ سرپرست / سرپرستان)

توسط مهدکودک تکمیل شود	
سال: <input type="text"/>	تاییدیه بذریعۀ از طرف مهدکودک با امضاء در سنل: <input type="text"/>
ماه: <input type="text"/>	
روز: <input type="text"/>	
توسط مسئولین شهر تکمیل شود	
سال: <input type="text"/>	تایید در یافت این تقاضانامه با امضاء بر سنل: <input type="text"/>
ماه: <input type="text"/>	
روز: <input type="text"/>	